



二零一三年八月九日

華潤電力附屬電廠二零一三年七月份售電量增加 **28.0%**

華潤電力控股有限公司(簡稱「華潤電力」, 股份編號: 0836)今天宣佈二零一三年七月附屬電廠售電量達到12,655,874兆瓦時, 較二零一二年同期的9,884,383兆瓦時上升了28.0%。二零一三年首七個月附屬電廠累計售電量達到75,799,281兆瓦時, 較二零一二年同期的65,545,542 兆瓦時上漲15.6%。

二零一三年七月同廠同口徑售電量較去年同期增加 5.5%。江蘇省、河南省及其他省份分別錄得 13.5%、6.7%及 14.0%的升幅。遼寧省、河北省和廣東省分別錄得 40.3%、8.7%和 4.2%的降幅。

—完—

詳情垂詢:

華潤電力控股有限公司
投資者關係部

電話: (852) 2593 7550

傳真: (852) 2593 7551

華潤電力旗下各電廠於二零一三年七月份售電量與二零一二年同期比較如下：

全資/控股電廠		2013年7月售電量 (兆瓦時)	2012年7月售電量 (兆瓦時)	7月同比增/減幅(%)	2013年1-7月 售電量(兆瓦時)	2012年1-7月 售電量(兆瓦時)	累計同比 增/減幅(%)
1	華潤常熟電廠	1,106,290	971,336	13.9%	6,703,045	6,922,700	-3.2%
2	華潤華鑫電廠	341,375	309,364	10.3%	1,755,464	1,963,354	-10.6%
3	華潤宜興熱電廠	75,286	72,825	3.4%	476,925	475,548	0.3%
4	華潤板橋電廠	359,620	313,002	14.9%	2,163,940	2,010,730	7.6%
5	南京化工園電廠	418,110	323,684	29.2%	2,473,811	1,954,852	26.5%
6	華潤江蘇南熱電廠	695,443	551,213	26.2%	4,129,959	3,295,216	25.3%
7	徐州電廠三期	1,213,028	1,068,494	13.5%	5,846,558	6,054,498	-3.4%
8	華潤阜陽電廠	728,262	643,892	13.1%	3,857,748	4,125,570	-6.5%
9	華潤鯉魚江電廠*	118,509	283,227	-58.2%	1,825,819	1,946,043	-6.2%
10	華潤鯉魚江B廠*	698,761	601,123	16.2%	4,176,401	4,404,777	-5.2%
11	華潤興寧電廠	103,558	118,311	-12.5%	735,682	879,566	-16.4%
12	華潤廣州熱電(300MW)	349,709	342,975	2.0%	2,244,938	2,211,025	1.5%
13	華潤賀州電廠	1,207,875	-	不適用	5,702,220	-	不適用
14	華潤滄州熱電廠	287,328	388,652	-26.1%	2,104,376	2,341,759	-10.1%
15	華潤唐山熱電廠	116,793	115,368	1.2%	644,456	586,836	9.8%
16	華潤曹妃甸電廠	326,469	294,278	10.9%	1,871,799	1,843,386	1.5%
17	華潤首陽山電廠	596,827	581,273	2.7%	3,166,680	3,878,687	-18.4%
18	華潤登封電廠	276,650	286,642	-3.5%	1,626,074	1,993,241	-18.4%
	華潤登封電廠二期	597,003	271,814	119.6%	3,676,820	1,940,259	89.5%
19	華潤古城電廠	319,862	260,289	22.9%	1,688,270	1,749,189	-3.5%
20	華潤焦作電廠	93,705	88,289	6.1%	705,700	862,867	-18.2%
21	華潤洛陽熱電廠	71,044	56,693	25.3%	469,065	398,082	17.8%
22	華潤漣源電廠	287,836	88,823	224.1%	1,045,805	1,198,949	-12.8%
23	華潤湖北電廠	283,128	308,022	-8.1%	1,590,264	1,635,370	-2.8%
	華潤湖北電廠二期	514,966	-	不適用	2,808,783	-	不適用

全資/控股電廠		2013年7月售電量 (兆瓦時)	2012年7月售電量 (兆瓦時)	7月同比增/減幅(%)	2013年1-7月 售電量(兆瓦時)	2012年1-7月 售電量(兆瓦時)	累計同比 增/減幅(%)
24	華潤錦州電廠	85,860	198,220	-56.7%	741,910	1,310,440	-43.4%
25	華潤沈海熱電廠*	167,950	227,160	-26.1%	1,624,190	1,598,700	1.6%
26	華潤磴口電廠	163,303	173,254	-5.7%	1,523,707	1,600,514	-4.8%
27	華潤荷澤電廠	617,086	607,183	1.6%	4,043,816	3,810,544	6.1%
28	華潤北京熱電廠	44,821	59,776	-25.0%	433,330	383,585	13.0%
29	華潤紅河水電站	27,469	85,214	-67.8%	199,843	247,009	-19.1%
30	華潤鴨嘴河水電站	36,131	2,518	1335.0%	672,409	3,814	不適用
31	華潤丹南風電場	1,516	2,392	-36.6%	27,105	32,744	-17.2%
32	華潤汕頭風電場	1,659	2,570	-35.4%	39,341	48,168	-18.3%
33	華潤煙臺蓬萊風電場	6,994	7,678	-8.9%	76,432	71,523	6.9%
34	華潤煙臺蓬萊徐家集風電場	6,459	7,011	-7.9%	72,747	67,428	7.9%
35	華潤湖南風電場	11,902	18,247	-34.8%	128,931	140,021	-7.9%
36	華潤達濠風電場	1,276	2,431	-47.5%	22,865	25,329	-9.7%
37	華潤惠來仙安風電場	1,901	3,250	-41.5%	30,377	36,611	-17.0%
38	華潤惠來關山風電場	5,408	8,333	-35.1%	81,330	95,855	-15.2%
39	華潤巴音錫勒風電場	21,367	12,151	75.9%	184,855	129,461	42.8%
40	華潤承德風電場一期	1,789	3,545	-49.5%	46,030	98,910	-53.5%
41	華潤承德風電場二期	1,739	3,913	-55.6%	46,820	90,794	-48.4%
42	華潤承德風電場三期、四期&五期	13,321	15,062	-11.6%	203,641	136,379	49.3%
43	華潤陽西龍高山風電場	13,430	9,580	40.2%	104,345	114,414	-8.8%
44	華潤威海經濟技術開發區風電場	7,975	10,249	-22.2%	84,431	79,958	5.6%
45	華潤威海環翠風電場	6,879	8,017	-14.2%	66,313	64,014	3.6%
46	華潤大柳行風電場	5,357	6,162	-13.1%	66,189	58,504	13.1%
47	華潤大辛店風電場	5,717	6,859	-16.6%	70,449	62,241	13.2%
48	華潤平度風電場	6,466	13,334	-51.5%	74,698	92,448	-19.2%
49	華潤建平風電場	13,834	12,970	6.7%	128,846	104,914	22.8%
50	華潤阜新風電場	14,524	15,690	-7.4%	142,465	157,147	-9.3%

全資/控股電廠		2013年7月售電量 (兆瓦時)	2012年7月售電量 (兆瓦時)	7月同比增/減幅(%)	2013年1-7月 售電量(兆瓦時)	2012年1-7月 售電量(兆瓦時)	累計同比 增/減幅(%)
51	華潤瓜州風電場	20,715	20,767	-0.2%	200,444	198,262	1.1%
52	華潤佳木斯尖山風電場	4,468	1,261	254.4%	38,634	13,308	190.3%
53	華潤五蓮風電場	5,811	-	不適用	79,149	-	不適用
54	華潤莒縣風電場	7,638	-	不適用	82,298	-	不適用
55	華潤滿洲里風電場	5,300	-	不適用	54,404	-	不適用
56	華潤隨州風電場	18,877	-	不適用	112,192	-	不適用
57	華潤新能源大同風電場	8,125	-	不適用	80,902	-	不適用
58	華潤新能源連州風電場	11,942	-	不適用	104,244	-	不適用
59	華潤新能源青島風電場	6,466	-	不適用	74,525	-	不適用
60	華潤新能源大同廣寧風電場	19,288	-	不適用	148,887	-	不適用
61	華潤新能源泌陽風電場	1,220	-	不適用	70,982	-	不適用
62	華潤新能源北票風電場	10,226	-	不適用	81,263	-	不適用
63	華潤新能源臨武風電場	5,454	-	不適用	17,931	-	不適用
64	華潤新能源隨州鳳鳴風電場	15,055	-	不適用	49,425	-	不適用
65	華潤新能源大同陽高風電場	10,771	-	不適用	61,325	-	不適用
66	華潤新能源五蓮風電場	6,575	-	不適用	49,300	-	不適用
67	華潤新能源莒縣風電場	6,213	-	不適用	47,175	-	不適用
68	華潤新能源錦州風電場	1,574	-	不適用	4,698	-	不適用
69	華潤新能源連州泉水風電場	10,587	-	不適用	13,490	-	不適用
	全資/控股電廠小計	12,655,874	9,884,383	28.0%	75,799,281	65,545,542	15.6%

聯營電廠		2013年7月售電量 (兆瓦時)	2012年7月售電量 (兆瓦時)	7月同比增/減幅(%)	2013年1-7月 售電量(兆瓦時)	2012年1-7月 售電量(兆瓦時)	累計同比 增/減幅(%)
70	華潤徐州電廠	659,824	595,675	10.8%	3,743,911	3,749,259	-0.1%
71	華潤鎮江電廠	824,516	786,177	4.9%	4,911,034	5,226,205	-6.0%
72	揚州第二發電廠	656,879	604,084	8.7%	3,842,970	3,561,089	7.9%
73	溫州特魯萊電廠	382,463	338,713	12.9%	2,066,074	1,996,314	3.5%
74	沙角C發電廠	1,135,950	1,165,650	-2.5%	6,328,150	6,177,765	2.4%
75	衡豐發電廠	312,350	350,880	-11.0%	2,085,090	2,308,410	-9.7%
76	衡豐發電廠二期	285,230	305,620	-6.7%	1,881,804	2,057,050	-8.5%
聯營電廠小計		4,257,213	4,146,799	2.7%	24,859,033	25,076,092	-0.9%

總計		16,913,087	14,031,181	20.5%	100,658,314	90,621,634	11.1%
----	--	-------------------	-------------------	--------------	--------------------	-------------------	--------------

* 電廠在公告期內進行檢修與維護

同比電廠按地區售電量比較

省份	2013年7月售電量 (兆瓦時)	2012年7月售電量 (兆瓦時)	7月同比增/減幅(%)	2013年1-7月 售電量(兆瓦時)	2012年1-7月 售電量(兆瓦時)	累計同比 增/減幅(%)
廣東省	2,406,487	2,511,286	-4.2%	15,310,990	15,619,176	-2.0%
江蘇省	6,350,372	5,595,855	13.5%	36,047,617	35,213,451	2.4%
河北省	1,328,169	1,454,798	-8.7%	8,587,524	9,137,440	-6.0%
河南省	1,358,089	1,273,186	6.7%	7,655,789	8,882,065	-13.8%
遼寧省	253,810	425,380	-40.3%	2,366,100	2,909,140	-18.7%
其他省份	2,462,078	2,159,886	14.0%	14,127,414	14,367,261	-1.7%
同比電廠總計	14,159,004	13,420,390	5.5%	84,095,434	86,128,533	-2.4%